



*HOHQ 7DULK 6D\Ö

TÜRKİYE ODALAR VE BORSALAR BİRLİĞİ



Dumlupınar Bulvarı No:252 (Eskişehir Yolu 9. Km.) 06530 /ANKARA

www.tobb.org.tr - tobb@hs01.kep.tr

Sayı : E-34221550-720-3928

Tarih: 17.04.2024

Konu : Sri Lanka Seylan Petrol Depolama Terminalleri Limited'in Karbon Çelik Sürgülü Vana Tedariki İhalesi Duyurusu

TÜM ODA VE BORSALARA (Genel Sekreterlik)

İlgi : Sri Lanka Ankara Büyükelçiliği'nin 15.04.2024 tarihli e-postası

İlgide kayıtlı yazıda, Sri Lanka Seylan Petrol Depolama Terminalleri Limited tarafından yayınlanan farklı ebatlarda karbon çelik sürgülü vana tedariki ihale ilanı duyurusu iletilmekte ve söz konusu ihalenin kapanış tarihinin 20 Mayıs 2024 olduğu bildirilmektedir.

Bilgilerinizi ve söz konusu ihalenin ilgili üyelerinize duyurulmasını rica ederim.

Saygılarımla,

e-imza

Ali Emre YURDAKUL
Genel Sekreter Yardımcısı

EK: FW: INVITATION FOR BIDS - CEYLON PETROLEUM STORAGE TERMINALS LIMITED OF SRI LANKA (4 sayfa)



Evrakı Doğrulamak İçin : <https://belgedogrula.tobb.org.tr/belgedogrulama.aspx?eD=BSLK51RP45>

Tel : +90 (312) 218 20 00 (PBX) - Faks : +90 (312) 219 40 90 -91 -92... - E-Posta : info@tobb.org.tr

Bilgi İçin: Tuna EVMEZ - Tel : 0312 218 2219 - E-Posta : tuna.evmez@tobb.org.tr

From: KUBİLAY ŞİMŞEK
Sent: Mon, 15 Apr 2024 08:22:33 +0000
To: ebys
Subject: FW: INVITATION FOR BIDS - CEYLON PETROLEUM STORAGE TERMINALS LIMITED OF SRI LANKA
Attachments: KPR-26-2024 - IFB.pdf

From: INFO <info@tobb.org.tr>
Sent: Monday, April 15, 2024 11:18 AM
To: KUBİLAY ŞİMŞEK <kubilay.simsek@tobb.org.tr>
Subject: İlt: INVITATION FOR BIDS - CEYLON PETROLEUM STORAGE TERMINALS LIMITED OF SRI LANKA

Gönderen: prot@srilanka.org.tr <prot@srilanka.org.tr>
Gönderildi: 8 Nisan 2024 Pazartesi 16:45
Kime: INFO
Konu: INVITATION FOR BIDS - CEYLON PETROLEUM STORAGE TERMINALS LIMITED OF SRI LANKA

KONU: TEKLİF DAVETİ – SEYLAN PETROL DEPOLAMA TERMINALLERİ LİMİTED FARKLI EBATLARDA KARBON ÇELİK SÜRGÜLÜ VANA TEDARİĞİ İHALE REF NO: KPR/26/2024

Sayın Beyefendi/Hanımeefendi,

Sri Lanka Büyükelçiliği, bu belge ile birlikte Sri Lanka Seylan Petrol Depolama Terminalleri Limited tarafından yayınlanan ihale ilanının bir kopyasını da göndermek istemektedir. Bu nedenle Sri Lanka, uluslararası üne sahip üreticilerden, yurtdışındaki Akredite İhracat Acentelerinden veya Sri Lanka'daki Akredite Yerel Acentelerinden kapalı teklifleri davet etmektedir.

Büyükelçilik Türk şirketlerinin katılımını desteklemektedir.

Ekte daha fazla bilgiye ulaşabilirsiniz.

Teşekkürler

Saygılarımla

SUBJECT: INVITATION FOR BIDS - CEYLON PETROLEUM STORAGE TERMINALS LIMITED SUPPLY OF CARBON STEEL GATE VALVES IN DIFFERENT SIZES TENDER REF NO: KPR/26/2024

Dear Sir/Madam,

The Embassy of Sri Lanka would like to send the copy of the tender notice published by Ceylon Petroleum Storage Terminals Limited of Sri Lanka along with this document. Therefore, Sri Lanka invites sealed bids from internationally renowned manufacturers, their Accredited Export Agents abroad or their Accredited Local Agents in Sri Lanka.

The Embassy supports the participation of Turkish companies.

There is more information in the appendix.

Thanks

Sincerely

Embassy of Sri Lanka
Gaziosmanpaşa, Kırlangıç Sokak No. 41,
Çankaya/ Ankara
Tel: +90 312 427 10 21



INVITATION FOR BIDS (IFB)

CEYLON PETROLEUM STORAGE TERMINALS LIMITED

SUPPLY OF CARBON STEEL GATE VALVES IN DIFFERENT SIZES

TENDER REF NO: KPR/26/2024

The Chairman, Department Procurement Committee (Minor) on behalf of the Ceylon Petroleum Storage Terminals Limited (CPSTL), Kolonnawa, Wellampitiya, Sri Lanka hereby invites sealed bids from the Internationally reputed Manufacturers or their Accredited Export Agents abroad or Accredited Local Agents in Sri Lanka for the **Supply of Carbon Steel Gate Valves in Different Sizes**.

Country of origin and manufacture of the valves shall be Europe, Japan, Canada, South Korea or USA.

Bidding will be conducted through **International Competitive Bidding procedure** (*Eligible local bidders may also submit their bids as appropriate*).

Interested parties may refer the bidding document (*only for viewing purpose*) and obtain necessary information through the websites www.cpstl.lk or www.dgmarket.com and the original bidding documents in English language (full set) could be obtained from the undersigned or via email on submission of a written request (*the request letter shall be on the company letter head and signed by an authorized person*) during working days between **0900 hrs. and 1400 hrs. Sri Lanka local time (GMT+5:30) up to Monday, 20th May 2024**, upon payment of a non-refundable bidding document fee of **Sri Lankan Rupees Seven thousand (LKR 7,000.00) or United States Dollars Twenty five (USD 25.00)**, per document. In case of USD transfer, proof of remittance of the money transfer shall be submitted to the CPSTL on or before **Monday, 20th May 2024**.

Bidders are requested to inspect the bidding document prior to purchase and once it is purchased, bidding document fee is not refundable for any reason whatsoever

A **Pre bid meeting** will be held with the prospective parties or their authorized representative/s to clarify any matters relating to the document at **1000 hrs. Sri Lanka local time (GMT+5:30) on Tuesday, 30th April 2024** via video conferencing method. Interested parties shall send their request to participate the Pre-bid meeting to email procure@cpstl.lk at or before **1600 hrs. Sri Lanka local time (GMT+5:30) on Monday, 29th April 2024**, in order to send the link to the meeting.

Bids shall be submitted on the bidding document issued by the Procurement Function-CPSTL and the original of the duly filled bids may be sent by post/courier under registered cover or sealed cover **to reach** the Chairman, Department Procurement Committee (Minor), C/o Manager Procurement, Ceylon Petroleum Storage Terminals Limited, Procurement Function, 01st Floor, New Building, Oil Installation, Kolonnawa, Wellampitiya, Sri Lanka or could be deposited in the tender box kept at the main entrance of CPSTL, on or before **1400 hrs. Sri Lanka local time (GMT+5:30) on Tuesday, 21st May 2024**. Late bids will be rejected.

In case, the bidders are unable to submit the original bids as above, they could submit the scanned copy of the duly filled bids in **PDF format** via email to tenders@cpstl.lk **to reach** on or before **1400 hrs. Sri Lanka local time (GMT+5:30) on Tuesday, 21st May 2024**, at their own discretion. The original bid document shall be securely kept to be submitted to the Manager Procurement when requested, however their original bids will be obtained only for the filing purpose, not for verification against the e-bid.

Bids will be closed at 1400 hrs. Sri Lanka local time (GMT+5:30) on Tuesday, 21st May 2024 and will be opened immediately thereafter at the office of Manager (Procurement) in the presence of the authorized representatives of the bidders who chose to attend. Only one authorized member of respective bidder is allowed to participate /witness the tender opening procedure.

Bids shall be valid up to 06.08.2024, from the date of opening of the bid.

Bids shall be accompanied by a **bid security of Sri Lankan Rupees Two hundred and Fifty thousand (LKR 250,000.00) or United States Dollars Eight hundred and fifty (USD 850.00), which shall be valid until 03.09.2024**, from the date of opening of the bid.

Bidders shall register themselves at the Department of Registrar of Companies www.drc.gov.lk (e-ROC) in accordance with the Public Contracts Act. No 3 of 1987.

Clarifications (if any) shall be sought from the Manager Procurement on **Tel: +94-11-2572156/ +94-11-2547238, Fax: +94-11-2074299, Email: procure@cpstl.lk**.

**The Chairman
Department Procurement Committee (Minor)
C/o Manager Procurement
Ceylon Petroleum Storage Terminals Limited
Procurement Function
01st Floor, New Building
Kolonnawa, Wellampitiya
Sri Lanka.**